

RI E ETAL

RI WENE' KUK'UTU CHE TAJIN KB'AN RI TRATA DE PERSONAS

·Maja ktz'aqat 18 ujunab' y tajin
kchakun che actos sexuales

·Kq'alajinik che b'anom abusar,
ya'om ta b'e che kub'an k'i jastaq o
b'anom k'ax che

·Ri kub'ano kuk'utu che ktaq rumal
jun winaq chik, kuk'utu che tajin kil
ronojel ri kub'ano

·Ri urajil y/o ri udocumentos re
identificación kolom rumal ri
ajchaq'e ri uchak

·K'o jun nimalaj uk'as o tajin kk'iy ri
uk'as

·Sib'alaj chajim pa ri lugar re chak o
pa ri ja k'o wi

·Kajwataj che ri ajchaq'e ri chak kuya
b'e che rech kub'an k'i jastaq, junam
ruk' ri transporte xuquje' jawi' kk'oji'
wi

·Kuxib'ij rib' kch'awik, xa kuxib'ij rib'
che kb'an k'ax che, xaq ko kk'ayik,
más we kb'ix che chrij unimaxik ri
taqanik

·Sib'alaj k'i taq horas kchakuni

Ktoj taj, xa jub'iq' ktoj che o xaq xiw
kuk'am ri propinas



CHAK RECH KB'AN TA RI TRATA DE PERSONAS

Chak Rech Kb'an ta ri Trata de
Personas, jun Proyecto re
Metropolitan Family Services' Legal
Aid Society, uchakum lo rech kb'an ta
ri trata de personas pa ri área re
Chicago pa junab' 2012.

Ri proyecto kuya tob'anik che tojom
taj rech kb'an representar ri e winaq
che elinaq chi pa ri trata de personas
che kajwataj tob'anik chke chrij ri
k'ax uriqom ruk' ri trata de personas.

Rech kaweta'maj más chawila'
www.metrofamily.org/labor o
[chataqa' jun correo pa](mailto:chataqa@metrofamily.org)
trafficking@metrofamily.org

LÍNEA DE ASIGNACIÓN DE CASOS
312-986-4105



CHAK RECH KB'AN TA RI TRATA DE PERSONAS

**CHATTOB'AN RECH
KB'AN TA RI TRATA
DE PERSONAS
TINAMIT AT K'O WI**

**WE KACHOMAJ CHE K'O JUN WINAQ
TAJIN KURIQ K'AX RUMAL RI TRATA DE
PERSONAS CHATCH'AW PA RI**

1-888-3737-888

Chawila' traffickingresourcecenter.org rech
kariq más información.

¿JAS RI' RI TRATA DE PERSONAS?

Ri e traficantes kkikoj kichoq'ab', ri fraude o ri taqchinik rech ri winaq kkib'an chak, servicios o actos sexuales.

UCHOQ'AB' ch'ayanik, ktz'apixik, agresión sexual o kesax ri documentos

FRAUDE ktzujux utz chak o nik'aj chi utz jastaq are k'u qastzij taj

COERCIÓN amenazas, kchakun xa rumal kutoj uk'as, maltrato psicológico o kb'an aprovechar xa rumal utz ta ri uk'aslemal ri winaq (junam ruk' k'ot rachocho, xa adicto o ri ub'anik chuwach ri migración)

Are chi' ktaqchix che jun menor re 18 ujunab' rech kchakun che actos sexuales, are jun delito apastane' we k'o uchoq'ab', fraude o coerción.

Ri trata de personas k'o pa apachike lugar, kriqtajik pa lugares che kachomaj che k'o ta k'ax:

- Hoteles/Moteles
- Paradas de camiones
- Convenciones
- Clubes de striptease
- Carnavales
- Bares y discotecas
- La calle
- Grandes acontecimientos deportivos
- Burdeles residenciales
- Salones de peluquería y manicure
- Falsos negocios de masajes
- Internet
- Fábricas
- Servicios domésticos, junam ruk' kchajix ak'alab' y limpieza del hogar
- Centros comerciales
- Hostelería
- Granjas
- Restaurantes

¿E JACHIN KKIRIQ K'AX RUMAL RI TRATA RE PERSONAS?

Apachike winaq kkun kuriq k'ax rumal ri trata de personas, apastane' ri ujunab', ri usexo o ri utinamit. Jun winaq wene' kuriq wajun k'ax ri' rumal jun winaq che kuch'ob' ta uwach, jun ajchaq'e ri uchak, jun rachi'l o jun winaq che kuch'ob' uwach – xuquje' rumal ri rachi'l che kk'o'ji' ruk', ri uk'ulaj, ri tat o nan o jun familiar.

Wene' kya' che ri víctimas jujun utz jastaq, junam ruk' tob'anik o servicios rech:

- Kya' jun ja rech kek'o'ji' wi
- Salud
- Kya' tob'anik chrij migración
- Kya' rikil

WE KACHOMAJ CHE K'O JUN WINAQ TAJIN KURIQ K'AX RUMAL RI TRATA DE PERSONAS CHATCH'AW PA 1-888-3737-888.

Ri Chak rech Kb'an ta ri Trata de Personas, are jun proyecto re Metropolitan Family Services' Legal Aid Society che kuya tob'anik che tojom taj rech kb'an representar ri e winaq che elinaq chi pa ri trata de personas che kajwataj tob'anik chke chrij ri k'ax uriqom ruk' ri trata de personas.

INTAKE LINE 312-986-4105

KATKUN KATTOB'ANWE KACHOMAJ CHE K'O JUN WINAQ TAJIN KURIQ K'AX RUMAL RI TRATA DE PERSONAS:

·We at o jun winaq chik che aweta'm uwach ix k'o pa k'ax, chatch'aw pa 911.

·K'i chke ri kkiriq k'ax kech'aw ta inglés xuquje' kkich'ob' ta ri cultura re Estados Unidos.

·Chatzukuj jun winaq che kuch'ob' ri uch'ab'al ri ajchak xuquje' ri ucultura xuquje' qas chab'ana' asegurar che wajun winaq ri' k'o ta ub'anik ruk' ri k'ax re ri trata de personas che tajin kuriq ri ajchak.

·Chatch'aw pa Línea Nacional de Recursos contra la Trata de Personas pa 1-888-373-7888. Xuquje' katkunik kab'an informar pa internet pa traffickingresourcecenter.org. Ri línea directa kchakun 24 horas, 7 q'ij pa ri semana, 365 q'ij pa ri junab'. Ri reportes man kq'alajisax chke nik'aj winaq chik, rajawaxik ta che ri winaq che kub'an reportar kub'ij ri ub'i' xuquje' e k'o intérpretes.

¿La kajwataj tob'anik legal chawe?

Chatch'aw pa (312) 986-4105